

Objednávkový formulář

Níže naleznete informace o vaší žádosti.

Petr Jakoubek

Požadované datum doručení terminálu: 10.03.2023

Detaily klienta	Informace o provozovně																																								
Název: Město Mělník NACE: [84111] Všeobecné činnosti veřejné správy Právní forma: Obec nebo městská část hlavního města Prahy Plátce DPH: ano DIČ: CZ00237051 IČO: 00237051 IBAN kredit: CZ35 0800 0000 2704 6000 4379 Credit code SWIFT: GIBACZPX Číslo DUNS: 496698275 Adresa: náměstí Míru 1/1 , 276 01 Mělník Země: Česká republika Jazyk: Český Email pro zasílání faktur: mu@melnik.cz Formát fakturace: Faktura přiložená v emailu Oprávněná osoba Oslovení: Ing. Jméno: Tomáš Příjmení: Martinec, Ph.D. Mobilní: [REDACTED] Telefon: [REDACTED] E-mail: [REDACTED] Č. klienta: [REDACTED]	Obchodní název: Platbomat Činnost: [9399] Státní služby Adresa: náměstí Míru 51/18, 276 01 Mělník Země: Česká republika Jazyk: Český Website: http://www.melnik.cz <table><thead><tr><th>Dny/Hodiny</th><th>Od</th><th>do</th><th>Od</th><th>do</th></tr></thead><tbody><tr><td>Pondělí</td><td>07:00</td><td>18:00</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Úterý</td><td>07:00</td><td>15:00</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Středa</td><td>07:00</td><td>17:00</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Čtvrtek</td><td>07:00</td><td>14:30</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Pátek</td><td>07:00</td><td>12:30</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Sobota</td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Neděle</td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></tbody></table> Kontaktní osoba pro provozovnu: Oslovení: Ing. Jméno: Alena Příjmení: Malíková Mobilní: [REDACTED] Telefon: [REDACTED] E-mail: [REDACTED]	Dny/Hodiny	Od	do	Od	do	Pondělí	07:00	18:00			Úterý	07:00	15:00			Středa	07:00	17:00			Čtvrtek	07:00	14:30			Pátek	07:00	12:30			Sobota					Neděle				
Dny/Hodiny	Od	do	Od	do																																					
Pondělí	07:00	18:00																																							
Úterý	07:00	15:00																																							
Středa	07:00	17:00																																							
Čtvrtek	07:00	14:30																																							
Pátek	07:00	12:30																																							
Sobota																																									
Neděle																																									

Bankovní poradce: Petr Jakoubek
Typ smlouvy: Additional Acquiring Unattended

Kód Agent SMAC: 611

Objednatel objednává u dodavatelů/poskytovatelů služeb služby specifikované na straně 2 a další tohoto objednávkového formuláře.

Datum: 28.02.2023
 Nabídka platná do: 30.03.2023
 Číslo dokumentu: OCT378224

Položky zahrnuté do služby	Reference	Množ.	Měsíční cena	Jednorázová cena	Celkově měsíčně	Celková jednorázová cena
Asistence						
Maintenance fee for VALINA	4000000089	1	100,00 Kč/m		100,00 Kč/m	
Druh terminálu						
Samoobslužný terminál VALINA (External TID: 01309261)		1		0,00 Kč		0,00 Kč
Další						
Denní výpisy		1		0,00 Kč		0,00 Kč
PDF soubor		1		0,00 Kč		0,00 Kč
Příloha: 12 - Zvláštní podmínky cenového modelu Matrix		1		0,00 Kč		0,00 Kč
Total					100,00 Kč/m	0,00 Kč

všechny ceny jsou uvedené bez DPH

Informace

Údržba platebního terminálu. Platební terminály dodané KB SmartPay zahrnují služby spojené s nezbytnou údržbou terminálů. V rámci této údržby zajišťujeme průběžný upgrade dodaných SW aplikací do platebního terminálu a dálkovou správu platebního terminálu.

Platba vašich transakcí

Váš bankovní účet debet: 0800 0000 1904 6000 4379
 č. účtu příjemce: CZ46 0800 0000 1904 6000 4379

Worldline	Worldline Czech Republic
Dodavatelé/poskytovatelé služeb Obchodní firma: Worldline SA/NV Plátce DPH: ano VAT number: BE0418.547.872 Sídlo: 1130 Brusel, Haachtsesteenweg 1442, Belgické království Země: Belgické království Jazyk: anglický Formát fakturace: faktura přiložená v emailu Oprávněná osoba: Virginie Waroquiers, director global business division commercial acquiring	Obchodní firma: Worldline Czech Republic s.r.o. Plátce DPH: ano DIČ: CZ03633144 DIČ pro DPH: CZ699001182 Sídlo: Rohanské nábřeží 670/17, 186 00 Praha 8 Země: Česká republika Jazyk: český Formát fakturace: faktura přiložená v emailu Oprávněná osoba : Peter Demjanovič, jednatel společnosti

Dodavatelé/poskytovatelé služeb přijímají objednávku klienta na objednávkovém formuláři dle specifikace na něm uvedené. Smluvní strany potvrzují uzavření Rámcové smlouvy (objednávka a akceptace) svými podpisy v závěru tohoto dokumentu.

Datum: 28.02.2023
 Nabídka platná do: 30.03.2023
 Číslo dokumentu: OCT378224

Platební karty

Ref. transakce:

Kód ceníku: CZ0149MIN150DCC

Typ	Reference	Popis	Provize (%) za platbu kartou regulovanou EU a vydanou EHP	Provize (%) za platbu kartou - ostatní	Provize (Kč) - karta regulovaná EU a vydaná v EHP	Provize (Kč) - karty ostatní
Diners Club/Discover	DINERS		2,50 %	2,50 %	0,000 Kč	0,000 Kč
JCB	JCB		1,95 %	1,95 %	0,000 Kč	0,000 Kč
MAESTRO	MAESTRO	hodnota transakce ≤ 100 Kč: 1,50 Kč; hodnota transakce > 100 Kč: 1,49% + Kickback 1,45%.	1,49 %	1,49 %	1,500 Kč	1,500 Kč
MasterCard	MASTERCARD	hodnota transakce ≤ 100 Kč: 1,50 Kč; hodnota transakce > 100 Kč: 1,49% + Kickback 1,45%.	1,49 %	1,49 %	1,500 Kč	1,500 Kč
Union Pay (CUP)	CUP		1,95 %	1,95 %	0,000 Kč	0,000 Kč
VISA	VISA	hodnota transakce ≤ 100 Kč: 1,50 Kč; hodnota transakce > 100 Kč: 1,49% + Kickback 1,45%.	1,49 %	1,49 %	1,500 Kč	1,500 Kč
VPay	VPAY	hodnota transakce ≤ 100 Kč: 1,50 Kč; hodnota transakce > 100 Kč: 1,49% + Kickback 1,45%.	1,49 %	1,49 %	1,500 Kč	1,500 Kč

všechny ceny jsou uvedené bez DPH

Email pro Elektronický výpis: v.rajmíková@melnik.cz

Typ terminálu: Samoobslužný terminál VALINA

Poskytovatel: KB SmartPay

Payment level: Merchant

Payment detail: By remittance

Payment conditions: Daily

Platba vašich transakcí

č. účtu příjemce: CZ35 0800 0000 2704 6000 4379

BIC: GIBACZPX

Celková cena (Celkově měsíčně: v případě slevy se jedná o částku, která bude hrazena po uplynutí slevy)

Celkově měsíčně	Celková jednorázová cena
100,00 Kč/m	0,00 Kč

Datum: 28.02.2023
Nabídka platná do: 30.03.2023
Číslo dokumentu: OCT378224

00. FORMULÁŘ SOUHLASU SE ZPRACOVÁNÍM ÚDAJŮ.

A. SOUHLAS PRO MARKETINGOVÉ ÚČELY (MARKETINGOVÝ SOUHLAS)

Tímto vás/vaši společnost/společnosti uvedené v bodě 1 žádají o souhlas se zpracováním osobních údajů a údajů vaší společnosti pro marketingové účely v rámci aliance v oblasti akceptace platebních karet – Worldline, KB SmartPay a KB – a to za následujících podmínek:

1. Kdo bude oprávněn zpracovávat údaje na základě souhlasu pro marketingové účely?

Na základě vašeho souhlasu pro marketingové účely mohou být údaje zpracovávány členy aliance v oblasti akceptace platebních karet („Správci osobních údajů“), tedy:

(I) KB SmartPay (Worldline Czech Republic s. r. o.), IČO: 03633144;

(II) Worldline NV/SA, se sídlem Haachtsesteenweg 1442, 1130 Brusel, Belgie, číslo KBO (Crossroads Bank for Enterprises) 0418.547.872, RPR Brusel (Obchodní rejstřík Brusel);

(III) Komerční banka, a. s., IČO: 45317054.

2. Jaké údaje budou na základě souhlasu pro marketingové účely zpracovány?

Na základě vašeho souhlasu pro marketingové účely mohou Správci osobních údajů zpracovávat osobní a jiné údaje týkající se vás či vaší společnosti („Údaje“): jméno, příjmení, název společnosti, datum narození, identifikační číslo, kontaktní informace, číslo bankovního účtu, údaje týkající se vaší platební schopnosti a bonity, rizikového profilu a podnikání včetně relevantních podkladů nezbytných pro jejich hodnocení (např. vaše účetní záznamy, finanční výkazy, informace o vašich obchodních a marketingových znacích a vámi poskytnuté informace), ID terminálu nebo číslo přidružení, údaje týkající se vašeho přístupu k webovým stránkám a jejich využívání (včetně vámi zadávaných informací a času/místa použití) a údaje o transakcích.

Tyto údaje jsou shromažďovány v různé době a různými způsoby, kterými Správci údajů v souvislosti se svou činností přicházejí do kontaktu s vámi nebo vaší společností (např. během osobních rozhovorů, telefonicky, e-mailem, prostřednictvím interaktivních on-line formulářů, dopisem nebo interakcí terminálu), z veřejných zdrojů (např. z veřejných záznamů a registrů, internetových aplikací a jiných veřejných zdrojů informací) a od třetích stran.

3. Za jakým účelem budou údaje na základě souhlasu pro marketingové účely zpracovávány?

Na základě vašeho souhlasu pro marketingové účely mohou být Údaje Správci osobních údajů zpracovávány za účelem nabídky produktů a služeb ze strany Správců osobních údajů a spolupracujících třetích stran, případně také prostřednictvím elektronických kanálů, a dále za účelem marketingového zpracování, analýzy a profilování, s cílem upravit na míru objednávku dle vašich potřeb či potřeb vaší společnosti a zvýšit kvalitu daných služeb a produktů.

4. Jaká je doba trvání souhlasu pro marketingové účely?

Údaje budou zpracovávány od okamžiku, kdy je souhlas pro marketingové účely udělen, (I) do uplynutí 2 let od ukončení posledního smluvního (nebo jiného právního) vztahu mezi vámi a některým ze Správců osobních údajů; nebo (II) do uplynutí 6 měsíců od data podpisu tohoto souhlasu, pokud žádný takovýto vztah nevznikl; nebo (III) do doby odvolání daného souhlasu.

B. SOUHLAS S POŘÍZENÍM KOPIE DOKLADU TOTOŽNOSTI

Svým podpisem níže vyslovuji souhlas s tím, že společnost Worldline Czech Republic, s.r.o., si pro účely identifikace podle příslušného zákona (zákon č. 253/2008 Sb., o některých opatřeních proti legalizaci výnosů z trestné činnosti a financování terorismu, v platném znění) pořídí kopii občanského průkazu/cestovního pasu.

C. VAŠE PRÁVA PLYNOUCÍ ZE SOUHLASŮ

Oba souhlasy jsou udělovány dobrovolně a máte právo je kdykoli odvolat. Odvolání je možné provést bezplatně v písemné podobě, dopisem adresovaným některému ze Správců osobních údajů nebo e-mailem na obchod@kbsmartpay.cz. Odmítnutí či odvolání souhlasu nemá žádný dopad na výkon daného smluvního vztahu. Pokud však odmítnete udělit/odvoláte souhlas s pořízením dokladu totožnosti. Kopie dokladu musí být nahrazena opisem dokladu totožnosti.

Jste oprávněni kdykoli požadovat přístup k vašim údajům, které zpracováváme, jejich aktualizaci, úpravu, korekci, výmaz nebo přenesení. Dále máte právo žádat o omezení zpracování a vznést proti zpracování námitku. V takovém případě můžete svou žádost směřovat na některého ze Správců osobních údajů na e-mail obchod@kbsmartpay.cz. Za účelem ochrany vašeho soukromí Správci osobních údajů přijmou nezbytná opatření k ověření vaší totožnosti před poskytnutím přístupu či provedením oprav.

Pokud se domníváte, že Správce osobních údajů zpracovává, nebo by mohl zpracovávat jakékoli vaše údaje v rozporu s pravidly soukromého a osobního života, případně v rozporu se zákonem, máte právo požadovat vysvětlení a/nebo nápravu dané situace u příslušného Správce osobních údajů. Bez ohledu na tuto skutečnost jste jako fyzická osoba oprávněni kontaktovat Úřad pro ochranu osobních údajů a požadovat, aby přijal kroky ve věci nápravy jakýchkoli porušení povinností Správců osobních údajů.

VYPLŇTE PŘÍSLUŠNÉ ÚDAJE:

Místo: Mělník Datum: _____

Jméno a příjmení/Název společnosti: _____

Město Mělník

Sídlo společnosti: náměstí Míru 1/1

276 01 Mělník

IČO společnosti: 00237051

Jméno a funkce podepisující osoby: Ing. Tomáš Martinec, Ph.D.
starosta

Souhlas

Podpis

Souhlasím s účelem zpracování, jak je popsáno v článku B

Podpis

Datum: 28.02.2023
Nabídka platná do: 30.03.2023
Číslo dokumentu: OCT378224

Součástí nabídky dodavatelů/poskytovatelů služeb a jejího přijetí klientem, tj. uzavření Rámcové smlouvy jsou níže uvedené dokumenty, se kterými byl klient seznámen. Klient svým podpisem potvrzuje jejich akceptaci.

Podpis

Dokumenty jsem přečetl/přečetla a na znamení souhlasu přidávám svůj podpis

- ☒ Smlouva
- ☒ 01 - Všeobecné podmínky
- ☒ 02 - Společné podmínky pro mezinárodní karty
- ☒ 03 - Provozní podmínky pro mezinárodní karty (stacionární a přenosné platební terminály)
- ☒ 04 - Produktové podmínky pro platební terminály
- ☒ 12 - Zvláštní podmínky cenového modelu Matrix
- ☒ 16 - Zvláštní podmínky vztahující se k silnému ověření klienta

Klient dale prohlašuje, že byl seznámen se Souhlasem se zpracováním osobních údajů na **formuláři 00**, který akceptoval/neakceptoval.

00 - Formulář KB SmartPay týkající se souhlasu se zpracováním osobních údajů

VYPLNÍ - KLIENT

Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) stejnopisech, každý s platností originálu, z nichž Klient a KB SmartPay obdrží po jednom (1), KB SmartPay svým jménem a zároveň jménem společnosti Worldline. Obchodník potvrzuje, že obdržel, přečetl a akceptoval platné Všeobecné podmínky, podmínky týkající se provozu a produktů a Zvláštní podmínky tak, jak je uvedeno na webových stránkách www.kbsmartpay.cz (klientská zóna).

Obchodní název:

Město Mělník

Název:

Ing. Tomáš Martinec, Ph.D.

Pracovní pozice:

starosta

Datum:

Podpis:

VYPLNÍ – WORLDLINE NV/SA*

WORLDLINE 

Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) stejnopisech, každý s platností originálu, z nichž Klient a KB SmartPay obdrží po jednom (1), KB SmartPay svým jménem a zároveň jménem společnosti Worldline. Worldline NV/SA – Haachtsesteenweg 1442, 1000 Brussels – Belgium – BE 0418.547.872 - www.worldline.com

Jméno: Virginie Waroquiers

Pracovní pozice: Director global business division commercial acquiring

Datum:

Podpis:

* Worldline NV/SA je belgickou společností mající oprávnění v Belgii jako platební instituce s plným povolením k činnosti v České republice jako platební instituce. Worldline NV/SA je řízena Belgickou národní bankou (nbb.be/en – de Berlaumontlaan 14, 1000, Brussels, Belgium) cap.pcc@nbb.be - +32 2 221 30 08.

Datum: 28.02.2023
Nabídka platná do: 30.03.2023
Číslo dokumentu: OCT378224

VYPLNÍ – KB SMARTPAY



Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) stejnopisech, každý s platností originálu, z nichž Klient a KB SmartPay obdrží po jednom (1), KB SmartPay svým jménem a zároveň jménem společnosti Worldline. Adresa: Worldline Czech Republic s.r.o. – Rohanské nábřeží 670/17, 186 00 Praha 8 – Czech Republic – ICO 03633144 – www.kbsmartpay.cz

Jméno: Peter Demjanovič
Pracovní pozice: Jednatel společnosti Worldline Czech Republic s.r.o.
Datum:
Podpis:

Jméno: Petr Kryštof
Pracovní pozice: Jednatel společnosti Worldline Czech Republic s.r.o.
Datum:
Podpis: